

Delivery Note

Kendrion (Elbisd) GmbH
Dr. Wilhelm Binder Straße 1

8552 Elbisd 269 - AUSTRIA

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT-70026 - Modugno (Bari)
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Document address

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Accounting dept.
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Order No	Delnote No	Del.Note date:
	408061	23.03.2020

Customer No 135292
Our Ref.:
Phone:
Fax:
E-Mail:
Cust Ref
Our Id At Customer 91019089
Shipment Id 533489
Delivery Date 24.03.2020
Delivery Terms FCA - - ICC Incoterms® 2010
Ship Addr Plant 100
Ship Unload Point 14248
Transportnr.: 402423

32142

180262808
5010348843

Line No	Cust Part No Cust Part Desc Part No	Schedule No Close Order No	Rel No	Deliv Qty Lot Batch No	Deliv Uom
---------	---	-------------------------------	--------	---------------------------	-----------

1	2517267700 Schaltmagnet P151536-221938 Net Weight: 268,707 kg Cust. stat. nr.: 85059029 Country Of Origin: AT	128 / 3 550003952901		400,00 180320-GET2-1	pcs
---	--	-------------------------	--	-------------------------	-----

Characteristic description	Characteristic value description	Unit of measure
Drawing number	P151536-221938	
Material		

Pack Aid Qty	Pack Aid Id Pack Aid Desc
--------------	------------------------------

1	10130 650AT GETRAG Kunststoffpalette
20	20739 650AT KLT 4315 Getrag
1	20741 650AT Getrag Neu Palettendeckel
20	20740 650AT Tray Getrag NEU

LEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 400

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 1

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 21/05/2020

Firma 

Kendrion (Elbisd) GmbH

8552 Elbisd 269
Österreich

www.kendrion.com
info-elbisd@kendrion.com
Fax: +43 3466 42722
Tel.: +43 3466 42322-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE6694
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4188 00

UID-Nr. ATU 37756709
UID-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch: Lg f. Zrs Graz
FN 59972 W

Delivery Note

Order No

Delnote No

Del.Note date:

408061

23.03.2020

Total Net Weight [kg]	268,71
Total Gross Weight [kg]	312,11
Total Volume [m3]	0,09

Kendrion (Elbischwald) GmbH

8552 Elbischwald 269
Österreich

www.kendrion.com
info-elbischwald@kendrion.com
Fax: +43 3466 42722
Tel: +43 3466 42322-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE6F694
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4188 00

UID-Nr. ATU 37756709
UID-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch: Lg f. Zrs Graz
FN 59972 W

Kendrion (Eibiswald) GmbH
Dr. Wilhelm Binder Straße 1, 8552 Eibiswald 269, Austria

Kendrion (Eibiswald) GmbH
Dr. Wilhelm Binder Straße 1
8552 Eibiswald 269
Austria

T +43 3466 42322-0
F +43 3466 42722

info-eibiswald@kendrion.com
www.kendrion.com

Geschäftsführer:
Ing. DI (FH) Klaus Pichler

Magna PT S.p.A
c/o Kuehne-Nagel
Via dei Ciclamini, 4
IT- 70026 Modugno (Bari)

Eibiswald 05.05.2020

Speditiionsübergabeschein:

DEL.NO. BARI 25.03.2020 + 30.03.2020

Lieferschein

Pal.	Menge	KLT	Lieferschein	Artikel.Nr.	Artikel. Nr. Kunde
1	400 Stk	20 Stk	408059	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408060	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408061	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408062	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408063	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408065	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408066	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408067	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408068	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408069	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408070	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408071	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408072	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408448	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408449	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408450	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408451	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408452	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408453	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408454	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408455	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408456	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408457	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408458	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408459	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408460	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408461	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408462	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408463	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	408464	P151536-221938	2517267700
30	Paletten	60x80x80			

Gewicht: 9.360kg

Kondition: ab Werk
Kunden UID: IT04886850728

Versandüberprüfung

Check: - Vollständigkeit ☒
 - Zustand ☒
 - Kennzeichnung ☒

Datum: 7.5.20 Name: *[Signature]*

UST-ID Nr. ATU 377 567 09
 UST-ID Nr. DE 147 825 129
 Sitz: A-8552 Eibiswald 269
 Firmenbuch: Lg F. Zrs Graz, FN59972 W

...er bestätigt, dass die
 ...are ordnungsgemäß gesichert
 wurde.

50
Jahre



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 20-003362 vom 07.05.2020



20-003362

Ludwigsburg, 07.05.2020

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur KENDRION (Elbisdorf) GMBH Passenger Cars Dr. Wilhelm Binder Str. 1 8552 EIBISWALD ÖSTERREICH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 13.05.2020		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Elbisdorf Land / Pays Österreich Zeit / Temps Datum / Date 07.05.2020		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1 2	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 408059-60-1-2-3-5-6-7-8-9-70-1-2 408448-9-50-1-2-3-4-5-6-7-8-9-60-1-2-3-4	11 Anzahl der LM Nombre des colis 30	12 Art der Verpackung COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 9.364
			15 Umfang cbm 35,55
Summe: Total:		30,00 COLLI	9.364,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifikilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Anhänger Fahrer	Anteiliges Kennzeichen Nutzlast in t		
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 20-003362 empfangen am Réception des marchandises le KUEHNENAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) 20 MAG 2020	
20 KENDRION (Elbisdorf) GMBH A-8552 Elbisdorf Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre de l'expéditeur	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-joistlik.de

Qual'è la quantità?
COMMERZBANK
 Konto: 0501540600
 BLZ: 604 800 08
 IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
 SWIFT: DRESDEFF604